

# FESTg'SPIELt

in salzburg



der radio salzburg  
frühschoppen

im Festsaal Neumarkt a. W.  
am 11. September 2005, um 11 Uhr



salzburg.ORF.at

## Brandstattgut

Neumarkt – Sommerholz  
Tel. 0 62 16 / 46 29  
www.brandstattgut.at  
frieda.wuerfl@aon.at

Öffnungszeiten: Sa. ab 16.00 Uhr, So. u. Feiertage ab 14.00 Uhr,  
restliche Tage ab 15 Personen nach tel. Voranmeldung

Freizeitparadies  
für Groß und Klein

Buschenschanke im  
ausgebauten Heuboden –  
ideal für Feiern aller Art  
Speisen mit Produkten aus  
eigener Erzeugung  
Gemütlicher Gastgarten  
Anglerische  
Großer Spielplatz

Postentgelt bar bezahlt!

Ausgabe 9 / 40036S80U

## Gute Unterhaltung wünscht

Raiffeisenbank  
Köstendorf-Neumarkt-Schleedorf



Gewerbegebiet 156 · A-5202 Neumarkt  
Telefon: 06216/53 91 · 0650/4051752  
Fax: 06216/53 92  
E-mail: office@baugmbh.at

Geschäftsführer:  
Baumeister Ing. Wolfgang Kranzinger

# BUW



Bau GmbH

Einfamilienhausbau · Althausanierung · Fertighauskeller · Umbauarbeiten

erFAHREN Sie hören

Mobiler Gratis-Hörtest  
mit dem HANSATON Hörmobil

Das HANSATON Hörmobil am 24.9  
am Rupertimarkt in Neumarkt!

Das Hörmobil ist eine aktive und kostenlose  
Form der Hörvorsorge, die direkt zu Ihnen kommt.

Lassen Sie Ihr Gehör von Ihrem HANSATON  
Akustiker-Team testen!

Weitere Informationen:

Fachgeschäft NEUMARKT  
0202 Neumarkt, Hauptstrasse 38  
Telefon 06216/20153

Fachgeschäft MONDSEE  
0310 Mondsee, Herzog Galla-Str. 30  
Telefax 06232/28248

Gratis  
Hörtest  
hier!

HANSATON – 73a Gattermühlweg in Innsbruck  
Branchen: Str. 491, 6070 Gattermühlweg www.hansaton.at



## Sänger- und Musikantentreffen

und

## Radio-Frühschoppen

10. und 11. September 2005  
Festsaal Neumarkt a.W.



Salzburger  
Volkskultur



## Sänger- und Musikantentreffen

mit der Irrsberg Musi

Die jungen „Hausherren“ freuen sich, zu einem flotten,  
schmissigen Abend mit jungen ausgezeichneten  
Musikanten einladen zu dürfen und heißen ihre  
musikalischen Freunde herzlich willkommen.



Auf Jungbläserseminaren kennen gelernt, spielen wir Volksmusikstücke auf „flotte  
Flachgauer Art“. Die Irrsberg Musi wurde beim alpenländischen Volksmusik-  
wettbewerb ausgezeichnet und durfte bei einigen Fernsehaufnahmen mitwirken.

Samstag, 10. September 2005  
20.00 Uhr  
Festsaal Neumarkt a. W.

Es gibt schöne Preise zu gewinnen. Mit Ihrer  
Eintrittskarte nehmen Sie an der Verlosung teil!



**Karo Schöpf** Innsbruck / Tirol  
entstammt der Familie Schöpf aus Längenfeld und schloss bereits im zarten Alter von 17 Jahren am Konservatorium in Innsbruck die Fächer Harfe und Hackbrett ab. Neben ihrem perfekten Harfenspiel beherrscht sie ebenso gut die Gitarre. Das Klavier und die Steirische stehen bereits im Schatten ihres Blitzkurses auf dem Tenorhorn.

### Die Salzburger Saitenbläser

lernten sich 2001 bei der Salzburger Musizierwoche in Oberalm kennen. Alle Musikanten sind auch beruflich mit der Musik verbunden und so musizieren sie seitdem bei verschiedenen volkskulturellen Veranstaltungen. Im Oktober 2002 nahm die Gruppe am Alpenländischen Volksmusikwettbewerb in Innsbruck teil und erreichte einen „Ausgezeichneten Erfolg“.



### Die Imberg Klarinettenmusi

steht für Originalität, welche sich nicht nur in ihren Stücken sondern auch in den einzelnen Musikantenpersönlichkeiten widerspiegelt. Durch ihr Musikstudium am Mozarteum Salzburg haben sich die 6 Musikanten kennengelernt und ihre Begeisterung am gemeinsamen Musizieren entdeckt. Das oberösterreichisch-steirisch-südtirolerische Temperament der MusikerInnen trägt überdies zu einem eigenen, für sie typischen, Klangcharakter bei.



### Gstanzlsänger Fabian Eibl

Chiemgau / Bayern

Mit seinen 15 Jahren zählt der „Fawe“ wohl zu den jüngsten seiner Branche. Mit seiner Schlagfertigkeit lässt der junge Gstanzlsänger und Chiemgauer Musikant gewiss noch ganz groß aufhorchen. Im gegenseitigen Ansingen ist er schon höchst anerkannt. Er konnte schon einige Spitzenplatzierungen beim Rundfunksingen erreichen und ist durch ORF-Fernsehauftritte beim Kaltenhausner Gstanzlsingen bekannt.



### Thalbichler Dreigesang

Seeham

„Probier ma's einfach!“ Unter diesem Motto haben sich die Schwestern Eva und Andrea mit Freundin Nina zum „Thalbichler Dreigesang“ zusammengetan. Seither sind sie rund um den Haunsberg, wo sie daheim sind, als Trio mit wohligen Tiefklang bekannt.



ORF-RADIO SALZBURG · STADTGEMEINDE, STADTVEREIN  
UND TOURISMUSVERBAND NEUMARKT A.W.  
SALZBURGER VOLKSKULTUR · LANDESVERBAND DER  
SALZBURGER HEIMATVEREINIGUNGEN

laden ein zum

## Sänger- und Musikantentreffen

**Samstag, 10. September 2005**  
**20.00 Uhr**  
**Festsaal Neumarkt a. W.**

Einlass: 19.00 Uhr

MITWIRKENDE:

**Karo Schöpf**  
**Salzburger Saitenbläser**  
**Imberg Klarinettenmusi**  
**Gstanzlsänger Fabian Eibl**  
**Thalpicbler Dreigesang**  
**Irrsberg Musi**

Durch das Programm führen  
**Caroline Koller und Stefan Roither**

**Organisation:** Josef Perlinger

*Anschließend gibt es schöne Preise zu gewinnen.*  
Mit der Eintrittskarte nehmen Sie an der Verlosung teil.



**Ehrenschutz:** Euregio-Präsident Bürgermeister Dr. Emmerich Riesner  
**Organisation:** Stadtverein Neumarkt a.W. – Elisabeth Schinwald  
**Gesamtleitung:** Felix Reinhard Leitner

Eintritt: Kombikarte Samstag und Sonntag € 10,-  
Kartenvorverkauf bei der Raiffeisenbank Neumarkt a.W., dem Tourismusverband und im Trachtenhaus Scheidler

ORF-RADIO SALZBURG  
STADTGEMEINDE, STADTVEREIN UND  
TOURISMUSVERBAND NEUMARKT A.W.  
SALZBURGER VOLKSKULTUR

laden ein zum

## Radio Frühschoppen FESTg'SPIELt in Salzburg

**Sonntag, 11. September 2005**  
**11.00 Uhr**  
**Festsaal Neumarkt a. W.**

Einlass: 10.00 Uhr  
Vorprogramm: ab 10.30 Uhr

MITWIRKENDE:

**Familie Burgstaller**  
aus dem Innviertel  
**Irrsberg Musi**

**Trachtenmusikkapelle Neumarkt a.W.**  
Ltg.: Kapellmeister Robert Eppenschwandtner

Moderation:  
**Caroline Koller**

*ORF-Direktübertragung aus Neumarkt a. W.*  
mit Radio Salzburg / Radio Österr. International



## Bauernherbst 2005 in Neumarkt am Wallersee

- 04.09. Brandstattgut, Sommerholz 22, ab 12.00 Uhr  
**Bauernherbstfest am Brandstattgut** – Köstlichkeiten aus der ländlichen Küche, Bauernmarkt, Holzschnitzereivorführung und -verkauf, Basteln von Heutieren, Bilderausstellung, Volksmusik, Tel. 06216-4629
  - 10.09. Festsaal der Stadtgemeinde Neumarkt, 19.30 Uhr  
**Jugend musiziert zu Ruperti** – ORF-Landesstudio Salzburg, Stadtverein Neumarkt und die „Irrsberg-Musi“ laden junge Musiker zu einem Volksmusikabend, Tel. 06216-6330
  - 11.09. Festsaal der Stadtgemeinde Neumarkt, 10.30 Uhr  
**FESTg'SPIELt in Salzburg**, Radio-Frühschoppen mit der Trachtenmusikkapelle Neumarkt und der Familie Burgstaller aus dem Innviertel. Eine Veranstaltung von ORF-Radio Salzburg, Radio Österreich International, Stadtverein und Salzburger-Seenland, Tel. 06216-6330
  - 17.09. **Grenzbegehung** – Treffpunkt Gasthaus Lerchenfeld, 9.00 Uhr  
Route: NORDETAPPE – Irrsberg, Lengroid  
Eine historische Wanderung auf den Gemeindegrenzen, bei der Sagen, G'schichten, Spannendes, Wirkliches... erzählt werden.
  - 18.09. Greischbergerhof, Pfongau, ab 10.00 Uhr  
**Hoffest** – bäuerliches Kunsthandwerk, Streichelzoo, Volksmusik, bodenständige Schankerl und bäuerliche Kinderspiele, Tel. 06216-6053
  - 18.09. Gasthof Gerbl, ab 12.00 Uhr  
**Kürbisfest** – Kürbisausstellung, Prämierung der größten Kürbisse, Kürbis bemalen und schnitzen, Kürbis-, Schwammerl-, Fisch- und Wildspezialitäten im Bauernherbst, Tel. 06216-5204
  - 24.09. Stadtzentrum Neumarkt, ab 10.00 Uhr  
**21. Ruperti-Stadtfest** – Spiel, Spaß, Unterhaltung, Handwerks-vorführungen, Musik, Kinderprogramm, Köstliches aus Küche und Keller uvm. Eine Veranstaltung der Neumarkter Verein, Wirte und Kaufleute, Tel. 02616-6330
  - 24.09. **Kulturzelt** – „Herzblut“ Ausstellung mit dem Künstler Gery Herrmann im Museum in der Fronfeste  
„Tag der offenen Tür zum Rupertistadtfest“  
Ausstellung mit den Ergebnissen der Kreativ-Kinderprogramme des Sommers – Guckkastenmuseen, Interviews von Kindern über Kinse in Neumarkt, uvm.
  - 21./22.10. ab 16.00 Uhr und 23.10. ab 12.00 Uhr  
Brandstattgut, Sommerholz 22  
**Oktoberfest zum Bauernherbst-Ausklang am Brandstattgut**  
mit Oktoberfestschmankerln, Oktoberfestbier, Musik, Verkaufsstand mit hausgemachten Produkten, Heutieren, Holzschnitzereien und originellen Geschenksideen, Tel. 06216-4629
- jeden Freitag von 14.00 – 18.00 Uhr am Stadtplatz in Neumarkt  
Einkaufen und genießen am **Flachgauer Schranne**markt  
mit Spezialitäten vom Feinsten, Tel. 06216-6330